

CRISIS INTERVENTION PHRASES

(CLICK LINK FOR AUDIO)

ENGLISH	SPANISH	VIETNAMESE
QUESTIONS	PREGUNTAS	CÂU HỎI
I do not understand because I speak only English.	Disculpe, pero no le entiendo porque solo hablo inglés.	Tôi không hiểu bạn vì tôi chỉ nói được tiếng Anh.
Nod yes or no.	Indique con su cabeza, si o no.	Bạn gật đầu nếu có hay lắc đầu nếu không.
Are you hurt?	¿Está herido?	Bạn có bị tổn thương không?
Do you feel bad?	¿Se siente mal?	Bạn có cảm thấy rất tệ không?
Are you wanting to hurt [yourself anyone else]?	¿Quiere lastimarse? ¿Quiere lastimar a alguien?	Bạn có muốn làm tổn thương [chính mình người nào khác]?
AFFIRMATION	AFIRMACIÓN	KHẸNG ĐỊNH
I hear you.	Lo escucho.	Tôi đang lắng nghe bạn nói.
That sounds [scary upsetting].	¡Qué miedo! ¡Qué molesto!	Điều đó nghe có vẻ [đáng sợ buồn hay khó chịu].
I understand that you are upset.	Entiendo que esté molesto.	Tôi hiểu là bạn đang buồn hay khó chịu.
ASSISTANCE	ASISTENCIA	HỖ TRỢ
I would like to help.	Me gustaría ayudar.	Tôi muốn giúp đỡ bạn.
Is there any way I can help?	¿Le puedo ayudar en algo?	Có cách nào để tôi có thể giúp bạn được không?
Do you need/want to go to a doctor?	¿Necesita Quiere ir al doctor?	Bạn có cần hay muốn đi gặp bác sĩ không?
Do you need/want to go to the shelter?	¿Necesita Quiere ir a un refugio?	Bạn có cần hay muốn đi đến một chỗ tạm trú hay nhà tình thương không?
Do you have family?	¿Tiene familia?	Bạn có gia đình hay không?